



URSCHRIFT - ORIGINALE

Nr. **304/24**

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES
GEMEINDEAUSSCHUSSES**

**VERBALE DI DELIBERAZIONE
DELLA GIUNTA COMUNALE**

GEGENSTAND:

PERSONAL: Aufnahme von Frau Marlene Di Qual im Rahmen eines Sommerpraktikums - Vorverlegung des Anfangsdatums

OGGETTO:

PERSONALE: Impiego della Signora Marlene Di Qual nell'ambito di un tirocinio estivo - Anticipo della data di inizio

SITZUNG VOM

SEDUTA DEL

06.06.2024 - ore 10:00 Uhr

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung festgesetzten Formvorschriften wurden für heute im üblichen Sitzungssaal die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle riunioni, i componenti di questa giunta comunale.

Anwesend sind:

Sono presenti:

Rainer Klaus	Bürgermeister	Sindaco
Kraler Harald	Vize-Bürgermeister	Vicesindaco
Fuchs Peter	Referent	Assessore
Holzer Stefan	Referent	Assessore
Patzleiner Emanuel	Referent	Assessore
Rienzner Rosa Maria	Referentin	Assessora

A.E. A.G.	A.U. A.I.	Fernzugang mod.remota
X		

Seinen Beistand leistet der Gemeinsekretär, Herr

Assiste il Segretario Comunale, Signor

Happacher Dr. Michael

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt Herr

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, il Signor

Rainer Klaus

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet. Der Gemeindeausschuss behandelt obigen Gegenstand.

nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta. La giunta comunale passa alla trattazione dell'oggetto suindicato.

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

NACH EINSICHTNAHME in die Maßnahme des Gemeindeausschusses Nr. 226/24 vom 02.05.2024, mit welchem die Aufnahme von Frau Marlene Di Qual, Frau Vanessa Hackhofer und Herrn Stefan Lercher im Rahmen eines Sommerpraktikums mit Wirkung 01.07.2024 beschlossen worden ist;

FESTGESTELLT, dass es für die Gemeinde Innichen aus organisatorischen Gründen vorteilhafter ist, das Aufnahmedatum von Frau Di Qual ein paar Tage vorzuzerlegen;

GESEHEN, dass Frau Di Qual bereit ist, das Praktikum bereits mit Wirkung 25.06.2024 zu beginnen;

NACH DAFÜRHALTEN, deshalb Frau Di Qual bereits ab dem 25.06.2024 aufzunehmen;

DARAUF HINGEWIESEN, dass die Praktikantinnen/Praktikanten ein monatliches Taschengeld von € 800,00 erhalten, weshalb Frau Di Qual für diese sechs zusätzlichen Tage ein Betrag von € 160,00 zusteht;

NACH erfolgter Beratung;

NACH EINSICHTNAHME in das einheitliche Strategiedokument 2024 - 2026, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 70/23 vom 21.12.2023;

NACH EINSICHTNAHME in den Haushaltsvoranschlag 2024 - 2026, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 71/23 vom 21.12.2023;

NACH EINSICHTNAHME in die programmatischen Richtlinien zur Durchführung des Haushaltsvoranschlages 2024 - 2026 und des entsprechenden Berichtes, genehmigt mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 1/24 vom 11.01.2024;

BERÜCKSICHTIGT, dass die Finanzierung der Mehrausgabe, welche sich in Durchführung gegenständlichen Beschlusses ergibt, mit Mitteln aus dem Haushalt der Gemeinde bestritten wird;

LA GIUNTA COMUNALE

VISTO l'atto della giunta comunale n. 226/24 del 02.05.2024, con il quale è stato deliberato l'impiego della Signora Marlene Di Qual, della Signora Vanessa Hackhofer e del Signor Stefan Lercher nell'ambito di un tirocinio estivo con effetto 01.07.2024;

RILEVATO che per motivi organizzativi è più vantaggioso per il Comune di San Candido anticipare di qualche giorno la data di assunzione della Signora Di Qual;

VISTO che la sig.ra Di Qual è disposta a iniziare il tirocinio già con decorrenza 25/06/2024;

RITENUTO pertanto dover assumere la Signora Di Quale con decorrenza 25.06.2024;

DATO ATTO che i tirocinanti ricevono un'indennità mensile di € 800,00, per cui alla Signora Di Qual spetta un'importo di 160,00 per questi sei giorni aggiuntivi;

ESAUROTA la discussione;

VISTO il documento unico di programmazione 2024 - 2026, approvato con deliberazione del consiglio comunale n. 70/23 del 21.12.2023;

VISTO il bilancio di previsione 2024 - 2026, approvato con deliberazione del consiglio comunale n. 71/23 del 21.12.2023;

VISTI gli atti programmatici di indirizzo, attuativi del bilancio 2024 - 2026 e della relativa relazione previsionale e programmatica, approvati con deliberazione della giunta comunale n. 1/24 dell'11.01.2024;

CONSIDERATO che al finanziamento della maggiore spesa, derivante dall'esecuzione della presente deliberazione, viene fatto fronte con i fondi di bilancio del comune;

NACH erfolgter Beratung;

NACH EINSICHTNAHME in die Satzung der Gemeinde Innichen, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 08/06 vom 31.01.2006, veröffentlicht im Beiblatt Nr. 2 zum Amtsblatt vom 14.03.2006, Nr. 11/I-II, und nachfolgende Änderungen und Ergänzungen;

DARAUF HINGEWIESEN, dass zu gegenständlicher Beschlussvorlage die folgenden positiven Gutachten im Sinne der Artt. 185 und 187 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 "Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol" abgegeben wurden:

- für die fachliche Ordnungsmäßigkeit: vom Verantwortlichen des zuständigen Dienstes - elektronischer Fingerabdruck
- für die buchhalterische Ordnungsmäßigkeit: vom Verantwortlichen des Finanzdienstes - elektronischer Fingerabdruck

ELxIssYyHh650EWfdR9/Wa+trQ6wrYlhAfwWml0P6eE=

+stXd625KpX1n9uKr8zlb9F4VcE7mxaafv376jzXpw=

NACH EINSICHTNAHME in das R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 "Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol";

beschließt

einstimmig in gesetzlicher Form:

1. das Anfangsdatum des Sommerpraktikums von Frau Marlene Di Qual auf den 25.06.2024 vorzuverlegen und das Enddatum 31.08.2024 zu bestätigen;
2. zur Deckung der Gesamtausgabe von 160,00 + IRAP, welche sich in Durchführung gegenständlichen Beschlusses ergibt, die auf den Kapiteln des Haushaltsvoranschlages 2024 – 2026 vorgesehenen Ansätze wie folgt heranzuziehen:

ESAUURITA la discussione;

VISTO lo statuto del Comune di San Candido, approvato con deliberazione del consiglio comunale n. 08/06 del 31.01.2006, pubblicato nel supplemento n. 2 al B.U. del 14.03.2006, n. 11/I-II, e successive modificazioni ed integrazioni;

DATO ATTO che sulla presente proposta di deliberazione sono stati espressi i seguenti pareri favorevoli ai sensi degli artt. 185 e 187 della L.R. 03.05.2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“:

- per la regolarità tecnica: da parte del Responsabile del Servizio competente - impronta digitale
- per la regolarità contabile: da parte del Responsabile del Servizio Finanziario - impronta digitale.

VISTA la L.R. 03.05.2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“;

delibera

ad unanimità di voti nella forma di legge:

1. di anticipare la data di inizio del tirocinio estivo della Signora Marlene Di Qual al 25.06.2024 e di confermare la data di fine 31.08.2024;
2. di provvedere alla copertura della spesa totale di 160,00 + IRAP, derivante dall'attuazione della presente deliberazione, con gli stanziamenti iscritti ai capitoli del bilancio di previsione 2024 – 2026 come segue:

Institutionelle Dienste;
Verwaltung und Gebarung

Sonstige allgemeine

Mission **01** Missione

Programm **11** Programma

Servizi istituzionali,
Generali e di Gestione

Altri servizi generali

Dienste

Titel **1** Titolo

Kapitel capitolo

Ebene **5.** Livello

- | | |
|---|--|
| <p>3. den Entwurf „Abkommen und Projekt zum Ausbildungs- und Orientierungspraktikum“, welcher wesentlichen und integrierenden Bestandteil gegenständlichen Beschlusses bildet, auch wenn er materiell nicht beiliegt, zu genehmigen;</p> <p>4. den Bürgermeister zur Unterzeichnung desselben zu ermächtigen;</p> <p>5. darauf hinzuweisen, dass es sich hier um kein Arbeitsverhältnis handelt und daher auch keine Sozialabgaben geschuldet sind;</p> <p>6. im Sinne des Art. 183, Absatz 2 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ eine Abschrift gegenständlicher Maßnahme gleichzeitig mit dem Aushang an der Amtstafel den Fraktionssprechern im Gemeinderat zu übermitteln;</p> <p>7. das Original dieses Dokuments in den digitalen Archiven der Gemeinde Innichen im Sinne des Art. 22 des GvD vom 07.03.2005, Nr. 82 i.g.F. aufzubewahren.</p> | <p>3. di approvare lo schema di “convenzione e progetto di tirocinio di formazione e orientamento” che forma parte sostanziale ed integrante del presente atto deliberativo, anche se non materialmente allegato;</p> <p>4. di autorizzare il sindaco alla sottoscrizione dello stesso;</p> <p>5. di dare atto che nel presente caso non si tratta di un rapporto di lavoro e quindi non sono dovuti i contributi previdenziali;</p> <p>6. di trasmettere, a norma dell'art. 183, comma 2 della L.R. 03.05.2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“, copia del presente provvedimento, contestualmente all'affissione all'albo, ai capigruppo consiliari;</p> <p>7. di conservare l'originale del presente documento negli archivi informatici del Comune di San Candido ai sensi dell'art 22 del D.Lgs. del 07/03/2005, n. 82 i.v..</p> |
|---|--|

Rechtsmittel: Gegen diesen Beschluss kann während seiner Veröffentlichung beim Gemeindeausschuss Einwand erhoben und innerhalb von 60 Tagen beim Regionalen Verwaltungsgericht Trentino-Südtirol – Autonome Sektion für die Provinz Bozen Rekurs eingebracht werden.

Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen, ist die Rekursfrist gemäß Art. 120, Abs. 5 des GvD Nr. 104/2010 auf 30 Tage reduziert.

Mezzi d'impugnazione: Contro la presente deliberazione può essere presentata opposizione presso la Giunta comunale entro il periodo di pubblicazione e ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa Trentino–Alto Adige – Sezione Autonoma per la Provincia di Bolzano entro 60 giorni.

Se la deliberazione riguarda l'affidamento di appalti pubblici, il termine di ricorso è ridotto a 30 giorni, ai sensi dell'art. 120, c. 5 del D.Lgs. n. 104/2010.

Gelesen, genehmigt und gefertigt:

Der Bürgermeister/Il Sindaco

Rainer Klaus

digital signiertes Dokument - documento firmato tramite firma digitale

Letto, confermato e sottoscritto:

Der Sekretär/Il Segretario

Happacher Dr. Michael

digital signiertes Dokument - documento firmato tramite firma digitale
